

+

Je soussigné J'éclare avoir reçu de Monsieur le
haussier Ramazeilles la somme de deux mille
francs que me devait Monsieur Taccard

Buglose, le 14 Mars 1901

J. Maindreville

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONS & CARILLONS

Systèmes de Suspension Machine à Carillon
Brevetés

MÉDAILLE D'OR
EXPOSITION UNIVERSELLE 1889

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute-Savoie)

Annecy-le-Vieux le 21 mars 1901

Monsieur le Chevalier Prémazault
Supérieur à N. D. de Brugnot
Londres

MÉTAUX
DE
TOUT 1^{er} CHOIX



LA SAVOYARDE (Poids: 18.635 Kg.)

SOLIDITÉ

TOUT

ACCORD GARANTIE

Nous possédons vos lettres des
7 et 16 du 1^{er} ainsi qu'une autre de
M^{lle} le Ch^{re} Maisonnave du 15 par laquelle
il nous informe du paiement de 2000^{fr} que nous

avez versés en six mois de votre part. Nous
vous remercions de ce versement et vous en remercions.

Répondant à votre lettre du 7, nous vous dirons

1: que les 20 exemplaires du Circulaire Drouin nous
seront expédiés samedi ou dimanche au plus tard avec
les photographies commandées.

2: Le Commande de ces derniers a été transmis
dis réception de votre lettre du 7, nous ne pouvons donc
plus vous en dire rien. De votre côté nous avons fait passer
chez M^{lle} le photographe, et nous a dit que le tirage est
fini qu'il n'y avait plus qu'à le coller et qu'il
vous le livrait samedi ou samedi au plus tard.

3: Quant à la question du boya de la cloche et de son
installation, nous en avons long à vous faire observer à cet
égard. Et si nous avions avec soit immédiatement l'int
qu'il est pris à l'échelle par une pose d'inscriptions, nous en avons
besoin, mais nous nous réservons de vous présenter ces observations en vous avisant de
l'expédition de photographies et en vous accusant réception de votre

Donneray avis de la parution d'une que nous en condition votre temps.

Nous vous enverrons dans quelques jours deux photographies coloriées
sur carton cette fois-ci, de votre bandeau. Si vous en voulez un
plus grand nombre d'exemplaires, fixez-nous sur la quantité
et nous demanderons ^{photographies} les quelles conditions il vous le laisseront.

Nous vous adressons par la même courrier et sommes
propres d'affaires un va. Tard? Circulaire pour le système
des esclaves. Si, pour rendre cette circulaire plus intéressante
aux assistants, nous en voulons un certain nombre, nous
pourrions vous en livrer la quantité que vous voudrez
à raison de 0,20 l'exemplaire.

Respectueusement

Salutations

G. et H. V.

Vos papiers nous paraissent par exemple sur la société
générale il y a une succursale à Alençon

Non terminées - vous dire que cela nous mènerait à dire que de un
pas saisir cette précaution pour le poids du boudin, mais comme il n'avait
pas été fini d'y nous, que nous aurions cependant bien à assister
à son essayage pour savoir si le battant frappait assez fort pour
lui faire rendre tout le son dont le boudin est susceptible, ou bien
frappait trop fort, ce qui pourrait déterminer sa fracture. Car
vous comprendrez que nous ne pouvons garantir une cloche
que si nous la faisons nous-mêmes. Si vous la faites faire
par quelqu'un qui n'est pas du métier, c'est-à-dire qui n'est
pas fondeur de cloches, il ne pourra jamais faire un travail sérieux,
sûr et ne sera véritablement responsable de la fracture de la cloche.
C'est cependant, ce que font les fondeurs, mais faut-il qu'ils
aient fait la cloche et l'aient essayée. Car si dit sans porter (1)

On ne peut pas théoriquement expliquer la puissance
du coup, c'est la vitesse du mouvement, suivant que vous le
terminez pour votre bête. Or (2) tout cela varie selon la grosseur ou
volume du poids, de la hauteur, de l'épaisseur du bois même qui le constitue,
de sa hauteur et de son épaisseur, souvent aussi du contre-poids ou fer
ou en fonte qu'on y jointe pour rendre le mouvement plus facile, et enfin
aussi de la profondeur de l'entaille et du système de suspension.
Et le poids du battant doit varier suivant que les dominos se dressent
plus ou moins fort. Et après un premier essai on
l'augmente ou le diminue selon le cas. On plus
nous ajouterons que l'expérience nous démontre qu'il faut encore
réduire le poids du battant avec le système isolateur du Chanoine
Mais amaran.

C'est n'est, vous vous le rappelez, que par l'habitude et
l'essai, qu'on se rend compte si le battant frappe assez fort ou trop
fort, mais impossible de l'indiquer théoriquement. On aime pour
la vitesse de mouvement qu'il y a dans le point indiqué ci-dessus.

Pour tous ces motifs nous sommes bien aise d'aller à la p
pour vous rendre compte de la manière dont se comportent nos
boudoirs, et nous vous remercions de vous indiquer la les modifications
que notre expérience nous a suggérées utiles pour ne pas compromettre
le boudoir en lui faisant subir plus d'effort. Mais nous aurons demandé que
vous n'ayez nul besoin de nous, nous respectons vos motifs et nous
vous remercions que nous en sommes très aise à cause des travaux nombreux
et urgents que nous avons à l'atelier. Mais d'un autre côté nous recommandons
qu'il est sage que nous ne puissions maintenant la garantie d'une
cloche que nous n'aurons pas finie, ni essayé, ni posée.

Quant à l'histoire que vous nous faites à propos du poids
du battant, nous vous permettons de vous demander, très respectueusement
de rester, si vous nous parlez pour des enfants, notre St. Georges a plus
de 60 ans et il travaille dans la fonderie des cloches depuis 9 ans, n/4.
Fumigues, qui a 53 ans, y travaille avec de sa jeunesse. Les deux
nous avons la prétention de connaître notre matière. Et si nous travaillons
pour le monde entier à qui la doit-on sinon à notre compétence?

Après cette parenthèse que nous nous excusons de faire, nous
vous permettons d'ajouter que nous n'avons jamais pris l'engagement
de vous livrer un battant de 60 k., mais un battant qui pèse environ
60 k. Nous nous basions sur le poids maximum, le poids réglé qu'il
pouvait peser et pour ne pas avoir de surprise désagréable à la livraison
des marchandises par suite de majoration exagérée. Mais pour le
poids, de ce genre de battant, consultez les fondeurs de
cloches, tous vous diront, en règle générale, que tous les battants
des cloches au dessus de 600 kilos servant à battant isolé
doivent peser le 2 1/2 % du poids de la cloche. Pour les petites
c'est à dire à partir de 500 k. et au dessous on peut arriver à
3 % au maximum. Or pour 600 k. donne un battant, à 2 1/2 %
de 50 kilos, et comme le système isolé de Chauvin-Maisonneuve

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONS & CARILLONS

Systèmes de Suspension - Machine à cardonner
Brevetés

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute-Savoie)



MÉTAUX
DE
TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ
TUNES
ACCORDS GARANTIS

LA DAVOYARDE (Poids: 18.035 Kilos)

Annecy-le-Vieux le 23 mars 1901

Monsieur le Chanoine Narvaux
Supérieur à H. D. J. Buglon
Londres

Nous avons le plaisir de vous
informer que nous vous avons adressé
aujourd'hui - même par postal, les
objets facturés ci-joints.

Vous nous permettez de relever une
erreur que nous avons commise dans notre précédent
lettre, par suite d'un chiffre mal fait. Nous vous
disions que le bourdon de Nice avait un battant qui ne
pouvait que 119 kg quoique le bourdon fût de 1140 kg.
C'est 101 kilos qu'il pèse réellement. Il est loin
d'être au 2 1/2 %, comme vous le voyez. Nous
ajoutons qu'il sonne aussi avec le système
isolateur.

Nous saurons de nouveau une lettre de M. le
Chanoine Narvaux, nous allons lui répondre.

Sincères agités, Monsieur le Supérieur,
l'hommage de notre respect le plus profond.

G. et F. Paccard

Reçu de Monsieur le
Chauvin Ramagallo la
somme de mille cinquante
francs que couvrent le forç
et l'appareil de suspension
du boudoir

Buglon le 10 juin 1901

L'abbé Maigron

abbé Maigron

Reçu

1050 f.

Chauvin Ramagallo

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONS & CARILLONS

Systèmes de Suspension & Machine à Carillon
Brevetés

MÉDAILLE D'OR
EXPOSITION UNIVERSELLE 1900

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute Savoie)



MÉTAUX

DE

TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ

TON

ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids: 18.835 Kilos)

Annecy-le-Vieux, le 22 Avril 1901

Monsieur le Chanoine Ramozille
Supérieur à N. D. de Dugloux
par Daa, (Lander)

Nous vous accusons réception

de votre estimée lettre du 20 du l^r. Nous

vous en remercions et vous en remercions

à l'occasion de votre boudon avec la

batteuse que nous vous avons envoyée. Nous

souhaitons, de ce fait, convaincre que vous trouvez

qu'il n'y a pas à le changer et qu'il frotte assez fort.

Mais quant à vous dire combien de coups

il doit frapper par minute, comme vous savez l'avons

déjà écrit, comme aussi nous l'avons expliqué à

M^{re} le Chanoine Maisonneuve, nous ne pouvons pas vous

renseigner à cet égard. Nous vous avisons que nous

n'avons jamais eu l'idée d'étudier pareille chose.

C'est par habitude et en essayant la cloche que nous

voyons à la batteuse frotte trop ou pas assez fort.

Et quand il frotte d'une manière convenable, il ne nous

est pas venu à l'idée de compter les coups qu'il fait

pendant une minute. Toutefois à l'avenir nous

apporterons votre attention sur ce point. Et après plusieurs

essais nous aurons à vous proposer un bon réglage.

Pour le moment nous avons le regret de ne

pas pouvoir répondre à votre question.

Restez bien sûr que si jamais une affaire

LETTERS: M. M. Georges & Francisque Paccard fondueurs de Cloches à Annecy-le-Vieux, Haute Savoie
TELEGRAMMES: PACCARD fondueurs, Annecy
ADRESSES

Demander encore un poids plus facile, il paraît en de la de ce qui est
devant tellement pour ^{un 49} le poids, ne sortant de l'alignement
battant pèse 61 kilos, comme nous nous l'établirons pour la suite
si vous le désirez, nous l'avons divisé en deux de toute la différence
parce que l'expérience nous a dicté cette pondération. Bien entendu
si nousussions eu à vous livrer ^{nos} les femmes, nous aurions assés
le boudoir avant de faire cette division, mais en le passant pour
nous avons fait ^{un essai} ~~notre~~ ^{notre} expérience.

Le boudoir de Mies que nous avons livré il y a juste une an-
née pèse 5189 kilos, le battant, qui a été celui d'année pour 518
pèse que 114 kilos, bon au-dessus par conséquent
de $2\frac{1}{2}\%$.

Veuillez croire, Monsieur le Supérieur, que nous avons diminué
le poids de la battant qui avait minime infléchi, tout de suite
prise et compressée et cela surtout parce que l'essai ne devait pas
être qu'à l'Anglois, loin des forges et des mécaniciens et que nous
faisons essentiellement à arriver à point. Au premier coup, et
malgré votre injonction, nous ne vous survenons pas un autre battant
mais on fera d'abord l'essai de le clocher avec le battant tel qu'il est
et s'il est reconnu qu'il ne fappe pas assez fort, nous y
apporteront les modifications qui seront reconnues utiles. Voilà
que dit le bon sens.

En terminant nous ajoutons qu'il est de notre intérêt de vous
le battant de 61 k. tel qu'il est sorti de la forge, puis qu'il nous a été payé 300
frs du tout nous avons sacrifié 72 k. au poids net et tous les frais de tout
pour ne pas compromettre votre boudoir et vous nous en faites un crime.

Nous aimons à ajouter, après ces explications un peu longues mais
nécessaires pour tout mettre à point, que nous sommes tout à fait
à votre disposition pour vous rapporter à votre affaire.

Je prie agréer, Monsieur le Supérieur, l'hommage de mon
respect le plus profond.

Ch. Pelt. Daccord

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

Systèmes de Transposition Machine à cylindres
Brevetés, 1912

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute-Savoie)

MÉTALLUX

TEST IT YOURSELF

SOLIDITE

TONS
ACCORDING GARANTIE

LA SAVOYARDE (Poids: 18.835 Kilos)

Anneoy-le-Vieux, le 21 mars 1901

Les soussignés Georges et François
Paccard, fondateurs de l'école à Mancy. le
Voy (L^{re} Savie), déclarent avoir reçu la
somme de deux mille francs de M^{re} veuve
Othmann Ramonville, Supérieure d'Hotel
D'Orme de Bayeux, à valoir sur le prix
du bâtiment qu'ils lui ont livré le
4 mars 1871. Le dit somme a été versée
sur leur demande par M^{re} la Supérieure
les mains de M^{re} Othmann Ramonville
le 15 du m^e En foi de quoi ils lui ont donné
quittance de pareille somme.
Mancy. le Voy



UNIVERSITY OF CHICAGO LIBRARY
 1100 EAST 58TH STREET
 CHICAGO, ILL. 60637
 (ATTENTION: Mr. George Franks) Books and Papers of Charles A. Rowley, L. B. (1886-1967)
 REFERENCE: FRANKS, GEORGE A. Rowley.

MAISON FONDÉE EN 1796

BORDONS - CARILLONS

Fonderie Spéciale de Cloches

MÉTAUX
DE
107 1/2 CHILS



SOLIDITÉ

TONE

ACCORDS GARANTIS

BAILLE D'OR Systèmes de suspension à machine à carillonner brevetés
EXPOSITION UNIVERSELLE 1900

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (H^{te} Savoie)

LA SAVOYARDE (Poids - 11835 Kilos)

Monsieur le Chevalier Ramazzotti
Supérieur à H. D. De Bygdon pour Dax (Landes) Deit
ANNECY-LE-VIEUX, le 22 mars 1901

Dates	Poids	Price	Total
1901			
avril 27	20 exemplaires du calendrier pour le baptême des cloches n° 2227		4 -
	24 photographes du boudoir du petit carillon d'annecy		20 -
	Un portrait en gouache dites etc.		0 50
			0 60
			25 10

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE
POSTES ET TÉLÉGRAPHES

Déclaration de versement

N° [023]

Versé par M.

pour M.

à

Montant du mandat

Provi.

Total



Equille Marceau 22 May

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONN * CARILLONS

Système de Suspension à Racke à cardan
Breveté

MÉDAILLE D'OR
UNIVERSALE 1900

GEORGES & FRANÇOISE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute-Savoie)



MÉTAUX

DE

TOUR 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ

TONN

ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids: 18.635 Kilos)

Reponse: J'ai vu

Anancy le Vieux le 22 juin 1901

1^{er} Remont de grande des puits 1900 / (coulée) / (pneumatique)
2^{es} papiers en Ann. 1898 / (pneumatique)

Mes départs lettre du 3 juillet 1901

Monsieur G. Chavanne Nanczyville

Supérieur à H. B. D. Douglas
Londres

Mais avons en juin M^r G. Chavanne

Mais comme que votre bourdon fonctionnait

D'après le 10 mai; nous espérons que vous

vous auriez vu de l'ordre du résultat et

que vous nous auriez assurés l'envoi prochain

D'un chapeau sur la tour de la Grande Tourne les

Délais stipulés dans nos conventions, nous n'étant, ont été

vous avons le 10 mai le 10 mai, puis que le sonner

était déjà disponible à la livraison.

Mais comme M^r Mais nous ne vous dit

que le bourdon ne s'entend pas dans certaines directions

à cause du manque d'ouvertures ou de tuyaux petites

ouvertures de la tour, et ce que ce serait cela qui

vous empêcher de nous écrire? Il nous semble nous

souvenir que la fonction ne nous a pas s'entend pas

sur tous les côtés; n'est-ce pas vrai? Et au lieu de

faire des ouvertures il est plus profitable de faire des

fenêtres rectangulaires, auxquelles on aurait pu donner une

hauteur suffisante pour que le bourdon peut bien sonner

à faire des ouvertures - Enfin sentez-vous maintenant à cet égard.

En attendant à plaisir de vous lire, Daignez agréer, Monsieur le

Supérieur, l'hommage de notre respect le plus profond.

G. et F. Paccard

LETTRIS: M. M. Georges & Françoise Paccard Fondateurs de Cloches à Annancy le Vieux (Haute-Savoie)
ADRESSES: TÉLÉGRAMMES: PACCARD (Fondateurs, Annancy)

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES
BOURDONS & CARILLONS

Systèmes de Suspension & Machines à carillonner
Brevetés

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute Savoie)



MÉTAUX
DE
TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ
TONNE
ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids) 11835 Kilos

Annecy le Vieux le 3 juillet 1901

Monsieur le Chanoine Ramazeille
Supérieur à St. D. de Puyglose
(Landes)

Nous possédons votre honorer du 29 juin.
Nous regrettons bien vivement que votre bourdon ne
fasse des maintenant tout l'effet attendu, nous avons
tout lieu d'espérer que lorsqu'il sera installé à l'étage
supérieur il vous donnera sa sonorité dans toute son
ampleur.

Nous sommes persuadés de vous avoir livré une bonne
et bonne cloche aux vibrations puissantes qui vous donnera
toute satisfaction.

Et maintenant puisque la pose a été faite sous la
direction de Monsieur le Chanoine Haithonnaz, nous consentons
à maintenir toutes nos garanties de notre lettre du 6 juillet 1901.

Pour taire le bourdon nous vous prions de ne le
faire qu'au moyen d'équerres, nous vous recommandons
instamment d'éviter tout systèmes à poulie ou autre,
la plus part de ces appareils sont très dangereux.

Dans l'espoir d'être favorisé d'une prompte réponse
nous vous prions d'agréer, Monsieur le Supérieur l'hommage de nos
sentiments les plus respectueux.

G. et F. Paccard

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONS & CARILLONS

Systèmes de Suspension & Machine à carillon
Brevetés

MÉDAILLE D'OR
EXPOSITION UNIVERSELLE 1900

GEORGES & FRANCESQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute Savoie)



MÉTAUX
DE
TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ
TONE
ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids: 18.835 Kilos)

Annecy-le-Vieux le 19 juillet 1901

Monsieur le Baron de Hohenhausen
Séjour à N. D. de Bugey
par Lausanne (Suisse)

Nous avons l'honneur de
vous adresser réception de votre
lettre du 15 c. par laquelle
vous nous adressez la somme de
vingt mille francs en bons
sur la Société Générale. Nous vous remercions
de votre quittance de pareille somme et en
indiquons votre compte.
Annecy-le-Vieux le 19 juillet 1901



Merci de ce envoi
Et d'agréer agréer, Monsieur le Baron
l'hommage de notre respect le plus profond
G. et F. Paccard

ADRESSES: M. Georges & Francesque Paccard Fondateurs de Cloches & Carillons à Annecy-le-Vieux (Haute Savoie)
Fondateurs de Cloches & Carillons à Annecy-le-Vieux (Haute Savoie)

Bons de la Société générale

avec indication de séries

et des numéros de ces Bons

que j'ai expédiés le 16 juillet 1901 par la poste.

de Dax, valant dictateur cinq mille cinq cents francs

à mess. Paccard fontaine de cloche à Arney les Pins (M^e Samu)

J'ai retenu un décipithé.

=

Série C n^o: 333,067 mille francs (1 seul coupon à débiter 7 oct 1901)

Série C n^o: 333,068 mille francs (1 coupon 7 oct 1901)

Série C n^o: 341,776 mille francs (6 coupons 78 août 1901 28 fév 1902)

Série C n^o: 324,293 mille francs (1 coupon 29 oct 1901)

Série B n^o: 113,117 cinq cents f. (6 coupons échus 12 août 12 fév)

Série B n^o: 111,970 cinq cents f. (6 coupons échus 26 juin 26 oct)

Série B n^o: 115,603 cinq cents f. (7 coupons échus 4 nov 4 mai)

Cinq mille cinq cents francs

NOM ET DOMICILE DU DESTINATAIRE.

Paccard
Arney les Pins
Timbre AB.

730

MONTANT DE LA VALEUR.

CHIFFRE

LETTRES

CACHETS

Numéros...

Couleurs...

Empreintes...



MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONS & CARILLONS

Systèmes de Suspension & Machine à carillonner
Brevetés

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute-Savoie)

MÉTAUX
DE
TOUT 1^{er} CHOIX



SOLINTE
TONN
ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids: 18.835 Kilos)

Anneey-le-Vieux le 30 mars 1901

Les soussignés Georges et
Francisque Paccard, fondateurs de cloches à
Anneey-le-Vieux (Haute-Savoie), déclarent avoir
versé à M. le Chanoine Prunier, Supérieur
de N. D. de Digne, la somme de vingt-trois
francs et dix centimes pour solde de
photographies et exemplaires de carillons
qu'ils lui ont livrés.
Anneey-le-Vieux



LETTRES: M. M. Georges & Francisque Paccard fondateurs de Cloches à Anneey-le-Vieux (Haute-Savoie)
TELEGRAMMES: PACCARD fondateurs Anneey

Amey. le 25 mars 1902

Monsieur le Chanoine Namy
Supérieur à H. B. D. Duglora
Lund

Mais nous avons le plaisir de vous accuser
réception de votre estimable lettre du 22 du c. par laquelle
vous nous envoyez la somme de 1000 francs pour l'achat de
certaines. Vous trouverez votre quittance ci-jointe.

Toutefois nous vous prions de vous faire observer
au sujet de la somme que vous nous avez envoyée pour l'achat
de l'édifice, que ce n'est pas nous qui sommes responsables
de l'imperfection que vous nous signalez, car nous nous
efforçons de vous nous faire le meilleur et le plus
conforme au croquis fourni par M. le Chanoine Namy.
Nous vous le prions pour le croquis qui vous a été donné
et que nous avons eu en mains.

À la suite nous nous rappelons une discussion qui
a eu lieu, à la réception de ce croquis, entre M. St. George et
M. St. Francis. L'un prétendait que le croquis n'était
pas assez étendu et que le bas de l'édifice n'était pas
l'autre a insisté pour qu'on se conformât strictement
aux mesures données par M. St. Francis pour l'achat
de l'édifice et toute difficulté. Et nous nous
sommes tenu à ces mesures, sans nous en rendre
responsables pour être rendus responsables de cette erreur.
Mais la somme n'est pas importante nous ne voulons

chient, à un ami de la maison. Et aujourd'hui
avec la persécution religieuse qui suspend les courants
et met presque l'inactivité dans nos ateliers, il nous
est impossible de nous imposer un nouveau
sacrifice. Croyez qu'en d'autres circonstances nous
n'aurions pas hésité à répondre à votre demande
mais aujourd'hui, au état où nous sommes, cela ne nous
est pas possible.

Cependant pour vous montrer que nous cherchons
toujours à vous plaire et à être accommodants, la
plus que nous pouvons, nous n'insistons pas d'intérêt
sur ce qui reste dû, à la condition que cependant vous
ne différiez pas trop le paiement.

Daignez agréer, Monsieur le Chanoine,
l'hommage de notre respect le plus profond.

J. et Th. Paccard

Envoyé le 22 mars 1867. en 2 lettres de 11 pages l'une et l'autre
contenant 11 pages pour la 1ère et 12 pages pour la 2ème
confiance au papier de la 1ère page

millamment le discuter, mais il est bon de vous
satisfaire à qui incombe l'honneur en question.

Nous aimons à espérer que grand vous
aurez opéré le transfert de votre banque. nous
voudrions bien vous dire si vous êtes satisfait du résultat,
vous nous feriez plaisir. Nous vous recommandons
instamment à votre allié pour cela.

Nous vous remercions d'avance et vous prie
d'agréer, Monsieur le Supérieur, l'hommage de nos
sentiments bien respectueux et reconnaissants.

(J. et A. Paccard).

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES
BOURDONS & CARILLONS

Systèmes de Suspension à Machine à carillonner
Brevetés

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute-Savoie)



MÉTAUX
DE
TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ
TONS
ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids : 18.035 Kilos)

Anancy-le-Vieux le 28 mars 1902

Les soussignés Georges et
Francisque Paccard, fondateurs de la cloche
à Anancy-le-Vieux (H^{te}-Savoie) déclarent
avoir reçu de Monsieur le Chanoine
Blasquez, Supérieur à H. B. D. N. (Londres), la somme de trois cents
francs pour solde de notre facture
du 14 mars 1901 et de tout compte à
ce jour. En foi de quoi il lui avons
quittance pleine, entière et définitive.
Anancy-le-Vieux le



ATTENTION: M. M. Georges & Francisque Paccard (fondateurs de la cloche à Anancy-le-Vieux) (H^{te}-Savoie)
ADRESSES: TÉLÉGRAMMES: PACCARD (fondateurs de la cloche à Anancy-le-Vieux)

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES
BOURDONS & CARILLONS

Systèmes de Suspension Machine à carillonner
Brevetés

GEORGES & FRANÇOISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute-Savoie)



MÉTAUX
DE
TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ
TOUTE
ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids: 11.835 Kilos)

Anancy-le-Vieux le 20 mars 1902

Monsieur le Chanoine Raimazait
Supérieur à H. B. D. Bugloss,
Londres

Nous sommes en possession
de votre estimable lettre du 17 c. par
laquelle vous nous informez de vos
projets de transférer votre bourdon dans
une tour plus propice au développement
de son son. Nous ne pouvons qu'approuver
cette résolution.

Mais si vous nous aviez écoutés et si vous
aviez compris nos observations vous auriez évité
tous ces frais. Car dans notre lettre du 9 9^{bre} 1900,
lettre par laquelle nous vous adressions le plan de
l'effrit, nous vous disions entre autres: "l'ouverture
de la cloche est bien petite pour une pareille cloche,
le son ne pourra pas se développer au loin
comme il l'aurait pu avec de larges fenêtres."

Vous voyez que nous avions bien prévu
la chose.

Et maintenant quant à l'autre question
nous avons le regret de vous dire que nous ne
pouvons pas y répondre d'une manière effective,
car vous n'avez pas oublié le gros sacrifice que
vous avons fait au moment de la commande
pour être agréables et faire plaisir à un bon ecclésiastique.

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONS + CARILLONS

Systèmes de Suspension - Machine à carillonner
Brevetés

GEORGES & FRANÇOIS PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute Savoie)

MÉTAUX
DE
TOUT 1^{er} CHOIX



LA SAVOYANDE (Poids 10.635 Kilos)

SOLIDITÉ

TONE

ACCORDS GARANTIS

Annecy le Vieux le 6 juillet 1900

Monsieur le Chanoine Bonaz
Supérieur à N.D. D. Buglose
Laudes

Veuillez nous excuser si nous
sommes si en retard pour répondre à
votre très estimée lettre d - 12 juin dernier.
Nous avons été retenu à Paris à

l'Exposition par un carillon d - 32 cloches que
nous avons exposé avec la machine à carillonner de
M. G. G. Maisonnave. Nous en sommes de retour
à la maison que d'hier.

Ceci nous nous empresse de répondre aux
différentes questions que vous voulez bien nous poser.

Mais tout d'abord permettez nous de vous dire que
nous nous réjouissons de voir que vous vous intéressez
à l'œuvre de votre œuvre en donnant à notre magnif. de
carillon la pédale qui lui manquait et qui le
complète si bien. Quelle animation, quelle vie,
quelle transformation à l'œuvre va donner à votre
célèbre pelébrinage! Nous voyons déjà la joie qui va
éclater sur tous les visages quand se fera entendre la
voix noble et majestueuse d - ce magnifique bourdon!
Juste éclat il va donner à vos fêtes! Il transformera
et vous en recommandez plus votre cher pelébrinage, d. Buglose.

Ceci, Monsieur le Chanoine Supérieur, nous vous
traiterons non pas seulement un ancien client, mais un

huit mille cinq cents cinquante francs. ci

8250⁰⁰

Pour le voyage de la pose et le transport des
cordons aller et retour ensemble Fr.

250⁰⁰

Lesdites rendues en gde à Dugloo et ^{quantité en plus} ~~montant~~ ^{montant} et

8500⁰⁰

huit mille cinq cents francs.

Il manquait à cette ébauche pour être complètement installée
l'appareil isolateur Maisonneuve et les fixures qui lient le câble
au jony, ainsi que les systèmes de suspension. Mais, pour que vous
vous ferez mieux de nous charger aussi de ces fournitures, nous
pourrions ainsi essayer le câble avant son départ, faire des essais
ou augmenter le battant selon le cas, et nous serions sûrs que
le câble fonctionnerait bien dès son arrivée et sa première arrivée
à M. H. D. Dugloo. Tandis que si vous le faites faire sur place
c.à.d. à Dugloo même, il faut procéder par tâtonnement
faire de multiples essais successifs, ce qui produit un très
mauvais effet.

Nous devons vous faire remarquer que nous avons apporté
dans le système isolateur de M. H. D. D. Maisonneuve et sur ses données
devant, des modifications qui nous permettent de vous garantir
le bon fonctionnement de cet appareil. Mais répondons que vous en
serez pleinement satisfait ainsi que M. H. D. D. Maisonneuve.
La fourniture complète de câble et de ses accessoires vous
reviendrait donc, savoir :

1. le câble 2000 ft à 3.75 F

7500⁰⁰

2. Lesdites six fixures c.à.d. la barre ou chaîne avec ses

tourillons, frottes et brides, le battant tourné au machin à triple pour
le système isolateur, les brides qui lient le câble au la barre, les
systèmes de suspension dits laisses - rendus au grossier et au
fin, la barre pour tourner et l'appareil isolateur de M. H.

à reporter Fr.

7500⁰⁰

en arrivant, car vous nous avez toujours montré une telle
bienveillance et une si affectueuse bonté que nous ne craignons
pas qu'il soit téméraire de vous parler ainsi. Mais hélas!
il est certain que telle hausse sur les mitains que nous ne
pourrions pas vous faire les prix que nous vendrions pour vous
contenter et faciliter l'exécution de ce bon projet. Aujourd'hui
les cloches sont à 4 fr. 6 kilos et on annonce même
une forte hausse pour la semaine prochaine, sans qu'on puisse
prévoir une baisse; au contraire les journaux métallurgistes
ont l'air d'annoncer que la hausse s'accroît encore
et que les mitains resteront longtemps élevés à ce taux élevé.

Pour vous satisfaire au mieux nos vœux nous faisons
la fourniture en question, nous vous faisons le prix de
façon de 3,75 le kilogramme, mais nous le gardons pour nous
et n'en vendons à personne pas plus que nous de votre tour au

Les diverses fournitures que nous aurions à vous faire
seraient les suivantes:

1° Une cloche en mitain de tout premier choix, sans teneur ni défectu-
sité en harmonique et les étendages, pendant tout au long
toute fracture provenant de vici de fabrication, donnant l'air grave
de Diapason normal, poids environ 2000 kilos, serait facturée
3,75 le K^g, c'est 2000 x 3,75 = 7500^{fr}

La houe ou chaine peinte à l'huile pour
servir à battant et repousser 250^{fr}

Le battant tourné au chapeau en laiton pour le
système isolateur. Maisonnier pour environ 60 K à 3^{fr} 180^{fr}

Les tourillons et leurs boudins avec les cercles liés et
les brides en laiton pour environ 150 K à 1,60 T. 240^{fr}

Mais nous en bois dur et peints à l'huile pour environ 80^{fr}

La dépense totale serait de T. à reporter 8230^{fr}

73^{fr}
11^{fr}
84^{fr}

24^{fr}
11^{fr}
35^{fr}

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONS + CARILLONS

Systèmes de Suspension à Machine à carillonner
Brevetés

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute-Savoie)



MÉTAUX

DE

TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ

TOUT

ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids) 18035 Kilos

Annecy-le-Vieux le 4th 7th 1900

Monsieur le Chanoine Damazille
Supérieur à N.D. de Digne
par Dax (Landes)

Nous avons l'honneur de vous
accuser réception de votre estimable lettre
du 10 Aout dernier. Datée du 9th de Digne,
par laquelle vous nous transmettez la commande
de votre bourdon aux conditions de votre lettre
du 25 Aout dernier. C'est donc une affaire
entendue et conclue et nous allons la mettre en
fabrication dès que nous en aurons fait. La forge n'ayant
beaucoup de temps que nous allons travailler demain. Le feu est en
fourneau depuis quelques instants. Il a fallu commencer
de bonne heure, car nous avons ~~environ~~ 16000 kg
à mettre en fusion.

Nous notons que vous voulez voir figurer sur
le bourdon les officiers suivants :

1. Le Evêque ;
2. M. Saigne ;
3. M. D. de Digne ;
4. Les Abbés de S. Omer ;
5. Les Abbés de M. de Salency ;
6. S. Michel ;
7. S. Omer ;

En-dessous en galère nous mettrons les officiers des
12 apôtres.

Vous n'avez absolument rien à payer de la font
puis que nous avons le tout dans notre collection.

Nous notons que vous ne voulez que la cloche et le
battant pour servir à battre rétrograde avec l'appareil

soult pour supporter le système isolé de M. le
Chanoine Maisonneuve.

Toutfois vous nous permettez de vous faire observer
qu'il n'est bien difficile que nous vous fournissions aussi les
autres accessoires de cette cloche, car nous n'avons aucun
capable pour juger si la battant frappe trop fort ou pas
assez fort. S'il frappe trop fort vous vous exposez à l'usure
de la solidité de la cloche et s'il ne frappe pas assez le son aura
d'inconvénient et ne se fera pas entendre d'assez loin. Veuillez
consulter Monsieur l'Abbé Maisonneuve, au besoin, à ce sujet
et vous sçavez qu'il vous engagera à nous confier la fourniture
aussi de tous les accessoires. Vous serez ainsi bien plus assurée
du bon fonctionnement de la cloche et de sa durée.

En tous cas à défaut de contenance et d'une nouvelle
commande de cette part, nous notons quand même que nous
n'avons à vous livrer que la cloche et son battant.

Il sera assez tôt que vous nous fassiez tenir les
inscriptions que vous voulez faire figurer sur la cloche
d'ici à un mois et même un mois et demi, mais alors
d'un délai, car nous allons la mettre en fabrication
dans peu de jours.

Salutations agréables, Monsieur le Supérieur, l'hommage
de notre respect le plus profond.

G. et H. Paccard

une ingratante l'ambie la semaine prochaine et
qu'il s'y trouve une pièce du même poids que la vôtre
nous lui réserverons la même place dans notre
prochain montage.

En sollicitant d'une prochaine réponse,
nous vous prions d'agréer, très Révérend Père Supérieur,
l'hommage de notre respect le plus profond.

G. A. P. Tardieu

M^{re} C. Blanche Maisonneuve et enfants
De votre médaille d'or.

Repart 7	75000
Chambre Mésamur, à tout ensemble 7	12000
Le voyage de la pose & transport des enduits 7	2500
La dégrasse totale sur le mur de 41.	8950

soit mille neuf cent cinquante francs.

Mais croyez que nous y trouverons notre avantage avec la satisfaction d'avoir une superbe demeure dès le premier habitation de l'habitant à son installation.

Il nous reste encore à faire le plan de l'habitation comme nous le demandons et l'installation faite sous notre direction.

Enfin pour toutes les autres conditions nous nous en référons à votre première décision et nous nous en référons absolument à vous.

Mais nous vous remercions sur le bon vouloir de toutes les instances, mais que vous nous indiquiez un travail utile et la figure, ce que nous indiquons à la Cour, à la Sacre-Cour de Paris, 3^e L'Assemblée de la Cour Parlementaire de Paris, 4^e Les Armes du Roi XIII, 5^e Les Armes de Monsieur de Launay, 6^e St. Michel.

Mais y ajouterons la galerie des apôtres.

Vous voyez quel bon vouloir nous recevrez!

Le mois dernier nous avons écrit 51 pages, nous en avons actuellement 34 en chantier dans le bon de 2000 li par M. de la Cour (M. de la Cour) un autre de 2000 pour Philadelphie. Nous vous nous transmettrons immédiatement vos adresses, nous pourrions comprendre même le votre dans le mouillage, mais il faudrait pas diffuser votre commandement, pour nous l'espérer.

En sollicitant une prochaine réponse, nous vous remercions d'avance et prions d'agréer, Monsieur le Comte, l'hommage de votre respect le plus profond.

G. de La Vallée

Les 2 pages de la Cour de Paris, 3^e L'Assemblée de la Cour Parlementaire de Paris, 4^e Les Armes du Roi XIII, 5^e Les Armes de Monsieur de Launay, 6^e St. Michel.

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONN * CARILLONS

Systèmes de Suspension Mécanique à Carillonner
Brevetés

GEORGES & FRANÇOISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute-Savoie)



MÉTAUX
DE
TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ
TOUR
ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids : 10.035 Kilos)

Annecey-le-Vieux le 25 Août 1900

au très Révérend Père Pannayille

Chanoine Supérieur à N. S. S. Buglons
près Baa (Londres)

après le 30^e août
à 11 heures 15 minutes

Très Révérend Père Supérieur

Nous sommes dans une anxiété
très grande depuis que nous avons reçu votre
réponse du 22. Nous n'avons pu

avoir de vous dire combien nous serions complètement satisfaits
de vous en ayant tant le bon son de 2000 H^z. Mais
d'un autre côté, le prix exorbitant de la matière formant
l'augmentation de la main d'œuvre qui doit tous les
jours plus augmenter, ne nous permettent vraiment
plus d'accepter les propositions que vous nous faites,
surtout que les journaux météorologiques sont loin de
nous faire prévoir une baisse... Bien au contraire.
Comme vous pouvez en juger vous-même par les journaux.

Cependant pour vous montrer combien nous serions
satisfaits de toutes vos offres pour cette magnifique cloche,
nous ferons nous dix centimes d. rabais et nous vous laisserons
à 3,65 au lieu de 3,75 le prix du kilo et c'est le maximum
que nous puissions faire, nous nous engageons à blanc
pour garantir.

Si vous acceptez ces nouvelles propositions, vous
voudrez bien nous le faire savoir; comme nous faisons

Veuillez aussi nous dire :

1. La distance qu'il y a depuis le dessus de ces pièces pour arriver aux seuls des fenêtres :

2. La hauteur, la largeur des fenêtres et leur nombre par face :

3. La distance du sommet des fenêtres par arrivée à l'étage supérieur, à la voûte ou ponton qui porte le plafond de la chambre de la cloche :

4. Au-dessous de la chambre en question c.à.d. plus bas que les pontons A B C D y a-t-il une chambre ou étage pour pouvoir arriver au bas de puis lui ? Autant les sonneries devraient-ils se tenir directement au-dessous de la cloche et au-dessous des planches portant sur les pontons A B C D ?

Tous ces renseignements nous sont nécessaires pour bien disposer le buffet, nous vous prions d'y répondre avec beaucoup de soins.

Quant à la cloche du battant, quoiqu'elle nous paraisse bien lourde, nous nous conformerons au croquis donné.

Il nous reste maintenant à vous parler des inscriptions. Nous voudrions bien les disposer comme vous nous l'indiquez, mais cela ne nous permettrait pas d'occuper tout le clocher comme vous le voudrions. Le grand nombre d'arcades qu'il faudrait mettre au-dessous, ne nous permettrait plus de loger des guirlandes au-dessous de ces lettres et le clocher serait ainsi très nue c.à.d. qu'il y aurait trop d'ouvertures et nous aurions l'air d'un squelette. Cela ne serait pas beau.

Vous nous permettant d'indiquer la disposition suivante aux inscriptions :

1. En 1^{re} face au bas de la cloche c.à.d. au point que nous appelons arcade, nous placerons l'inscription suivante :

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE L'É D'OR

BOURDOIS & CAILLONS

Systèmes de Suspension & Machine à carillonner
Brevetés

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute Savoie)



MÉTAUX

ou

TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ

TONS

ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids: 18,835 Kilos)

Annecy-le-Vieux le 3 8^{me} 1902

Monsieur & Madame Rougier
Supérieurs à H. D. D. Vuglon
Londres

Chers,

Voilà en voyant jeter les
premières lignes du plan de l'effroi
pour supporter le Bourdon de 2000 H^{ms}
Nous avons constaté qu'il nous manquait

divers renseignements

Nous venons donc vous prier de vouloir

bien nous dire:

1. Dans quels sens le Bourdon doit-il sonner?
Est-ce en travers des pontes ou par AB-CD et qui
sont à 2.50 de distance l'un de l'autre. Si c'est dans
ce sens il faudrait ajouter deux nouvelles pontes, en fer
ou en bois dans les extrémités contre les murs et
parallèlement aux précédentes pour éviter tout mouvement
de bascule de l'effroi.

2. Si c'est dans le sens de les pontes que
doit se balancer le Bourdon, les deux traverses qui
reliaient les pontes, et qui sont à 4 mètres l'une de l'autre,
sont-elles assez solidement fixées pour supporter et
le l'effroi et le Bourdon? Pourrait-on en les deux
pontes AB-CD? Arrivent-elles au même niveau?

3. Les pontes AB-CD sont-elles réellement
à 29 de largeur? Donnez-nous exactement leurs
dimensions en épaisseur, en hauteur.

1. Cantor: Principis gloriosissime Militie Coelestis
 2. " : Michael Archangeli
 3. " : Rex Paradisi
 4. " : Qui commisit Deo curam et defensionem
 5. " : Ecclesie sue militantis
 6. " : Defende nos in proelio
 7. " : Ut non pereamus in tremendo iudicio

(Sur plus bas, sur la surface d'un anneau de la cloche)

1. Cantor: A. D. MD CCCI
 2. " : Ill^{mo} atq^{ue} R^{mo} Dⁿⁱ Victori Dolanoy
 3. " : Aurensis et aquensis Episcopo
 4. " : Hanc precorandam Campanam
 5. " : Clari Diocesani sumptibus magna ex parte
 6. " : Comparatam
 7. " : Missionarii N^{re} Dⁿⁱ a Buglose
 8. " : Rectore Bramazeilles
 9. " : Biliali in magnificentissimum Pontificem gratitudine
 10. " : In memoriam
 11. " : Quinquagenarii ipsius jubilai sacerdotalis
 12. " : Latantes Dedicarunt

(Sur la 2^e face et au revers)

1. Cantor: Ego vox clamantis in deserto
 2. " : Sacras Ecclesie sollicitates
 3. " : Annuntio annuntio
 4. " : Procipimus sacerdotum festivitates
 5. " : Voce canto sonora,
 6. " : Ordinationes et latantium jubilaos.

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONS & CARILLONS

Systèmes de Carillonnage & Bourdons à carillonner

BRONZES

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute Savoie)



MÉTAUX
DE
TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ
TONN
ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids: 18-835 Kilos)

Annecey-le-Vieux, le 9 9th 1900

Monsieur le Chanoine Beaumayrle
Supérieur à H. D. de Buglon
Londres

Nous venons enfin vous adresser
le plan de beffroi que vous attendiez
si impatiemment. Vraiment nous
craignons de n'avoir pu le faire plus vite,
nous sommes si surchargés de travail.
L'ouverture du clocher est bien petite pour
un pareil clocher, le son ne pourra pas se développer
ou loin comme il l'aurait pu avec de larges fenêtres.
D'un autre côté les sonneurs seraient un peu gênés
en étant si près de la statue. Si vous pouviez faire
descendre les cordes de sonnerie jusqu'à l'étage
en dessous, ils auraient beaucoup plus de commodité.
Vraiment étudier si la chose serait possible.

Puisque vous accomplissez la longueur des planches
dans le tableau que vous voulez loger sur les faces latérales
de la cloche, nous pensons pouvoir mettre les inscriptions
sur le tableau comme vous le désirez. Enfin, à la place
des inscriptions, nous ferons pour le mieux pour répondre
à vos vœux.

Je vous prie, Monsieur le Supérieur, l'hommage
de notre respect le plus profond.

G. & F. Paccard

7. candelas : Presbyteros plango e oīta emigrantes
 8. - : Quotidie ad Vesperum
 9. - : Defunctos novam sonis ploro gemitibus.

(Plus bas, sur la partie saillante :)

Le Christ

(et au bas :) O crux, ave, spes unica

Sur les deux faces latérales s'étendant depuis le Christ jusqu'au centre de la façade et à distance proportionnée les six officiers suivants :

Le Saint-Esprit Le Sacre. C. D. Marie	{ à droite : 2. Les Armes du Pape à gauche : 3. Les Armes d. M. L. de France à droite : 5. St Michel à gauche : 6. St Vincent de Paul en tout saint à son chef
--	--

(sous le Saint-Esprit :) Sacrosanctus Caudigum Solus mundi Redemptoris
 (sous le Sacre. C. D. Marie :) Immaculato Cordi B. V. Mariae omnium hominum
 Mater et Regina orbis universi

(sous les Armes d. France X III :) A. D. M D C C C C Leone XIII. Episcopi
 { magistrum et insula spiritus fortitudinis
 Christianam moderante.

(sur la saillante la double et sous les officiers c. a. d. au bas de la face)

La galerie des apôtres

(et au-dessous :) Omnes sancti apostoli et evangelistae,
 { Orate pro nobis

(et d. à l'autre côté :)

(Georges et Dominique Paccard, fondateurs à l'œuvre. L. H.)

MAISON FONDÉE EN 1736

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONS & CARILLONS

Systèmes de Suspension à Machine à Carillon
Brevetés

MÉDAILLE D'OR
EXPOSITION UNIVERSELLE 1900

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute Savoie)



MÉTAUX
DE
TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ
TONS
ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids: 18.835 Kilon)

Anancy-le-Vieux le 29 janvier 1901

Monsieur le Chauvire Namazail
Chaplain à H. B. D. Duglou
par Doct. Landis

Nous avons le plaisir de vous
informer que votre cloche est parfaitement
réussie; elle est belle et certainement
elle sera d'une sonorité remarquable.

Nous sommes persuadés que vous en
aurez pleine satisfaction.

Aussitôt que nous aurons avancé le travail de
quelques petites cloches qui nous pressent beaucoup, nous
nous mettrons en devoir de la nettoyer et polir en
sorte que nous pourrions vous l'expédier d'ici
en 2 ou 3 semaines au plus tard.

Selon nos conventions nous ne livrerons que
la battant. Mais à la propos vous nous permettant
de vous faire observer qu'il serait nécessaire d'indiquer
à la cloche avant de l'installer dans l'église, à la place
qu'elle doit être baptisée et la hune et l'appareil isolé
ainsi que toutes les autres formes,
afin que lorsque nous irons poser cette cloche, nous puissions
immédiatement la mettre en branle. Il est absolument
nécessaire et même indispensable que nous assistions
à la première sonnerie, afin de pouvoir juger si la battant
frappe trop ou pas assez fort. S'il frappait trop fort
il pourrait casser la cloche et si il ne frappait pas
assez fort, le son laisserait à désirer. Nous ne doutons

LETTERS: M. M. Georges & Francisque Paccard Fondateurs de Cloches à Anancy-le-Vieux (Haute Savoie)
TELEGRAMMES: PACCARD Fondateurs de Cloches

Monsieur le Chauvire Namazail
Chaplain à H. B. D. Duglou
par Doct. Landis

MAISON FONDÉE EN 1796

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONS & CARILLONS

Systèmes de Suspension & Machine à Fonder

MÉDAILLE D'OR

EXPOSITION UNIVERSELLE 1900

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute Savoie)



MÉTAUX

DE

TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ

TONS

ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids: 18.835 Kilos)

Annecy-le-Vieux le 26 x^{te} 1902

Monsieur le Chanoine Prumazille

Supérieur à M. S. D. Dugloux
(Louvain)

Après avoir

reçu votre lettre du 23/1

Nous remercions votre lettre du 23/1

Nous nous engageons de venir voir

dire que les inscriptions de votre cloche sont

placées dans le mur de l'église plus de 15 jours

et n'a pas encore pu être modifiée.

Cependant, après la lecture, nous pourrions

ajouter les deux lettres au plat de l'anneau en les soudant au

l'anneau d'argent. Mais les lettres valent 4,25 francs. Si vous

êtes absolument que nous les ajoutions nous nous le

ferons savoir. Cela allongera un peu cette plaque qui

n'aura plus la même symétrie, mais votre pensée

sera complétée.

Votre bonjour sera lu, au 29 autres cloches,

dans la dernière huitaine de janvier prochain. Nous

aimons à espérer que vous sachiez voir cette

intéressante opération. Nous vous informons de jour

en jour qu'il sera arrêté définitivement.

Sougez agréer, Monsieur le Supérieur,

l'hommage de notre respect le plus profond.

G. et F. Paccard

M. DUGLOUX

M. DUGLOUX

LETTRIER: M. M. Georges & Francisque Paccard Fondateurs de Cloches à Annecy-le-Vieux (Haute Savoie)
ADRESSES: TÉLÉGRAMMES: PACCARD, Fondateurs, Annecy

FONDERIE SPÉCIALE DE CLOCHES

BOURDONS & CARILLONS

Systèmes de Suspension Machine à carillonner
Brevetés

MÉDAILLE D'OR
EXPOSITION UNIVERSELLE 1900

GEORGES & FRANCISQUE PACCARD

ANNECY-LE-VIEUX (Haute Savoie)



MÉTAUX

DE

TOUT 1^{er} CHOIX

SOLIDITÉ

TONS

ACCORDS GARANTIS

LA SAVOYARDE (Poids 18,835 Kilos)

Annecy-le-Vieux, le 3 mars 1901

Monsieur le Chanoine Romagnon
Sup. à N. S. D. Bayle (Londres)

Nous avons l'honneur de vous
informer que votre cloche a été
renviée hier au chemin de fer.
Le délai de transport quant à
sur la feuille de voiture n'étant que
de 4 jours, vous savez qu'elle ne
tardera pas à vous parvenir.

L'expédition se compose de deux colis :

la cloche pesant 18 —	2097. ⁵⁰⁰
et la ballant pesant	49 —
soit ensemble	2146. ⁵⁰⁰

Quant à la cloche vous serez parvenu à vous
rendre bien compte de son poids et la trouver
grand vous pourriez la faire passer.

En attendant le plaisir de vous la voir, agréer, Messieurs,
le témoignage de notre respect le plus profond.

G. et F. Paccard

Ci-joint nous vous adressons notre facture
à laquelle nous joignons la feuille de poids.
Lorsque vous voudrez opérer le paiement
de votre bon, nous vous ferons l'amitié de
verser deux mille francs entre les mains
de M. le Chanoine Maisonnave et nous

malheureusement de la Compétence de M. le Ch^{re} Maisonnais; mais
encore faut-il une certaine expérience pour juger la chose. Et
comme sous le d^{re} si bien, nous ne pourrions nous étarier de
Dagloss, il serait bon de tout préparer d'avance et même avant
la septième pour que, dès le jour, si c'est un jour sur semaine,
nous puissions hisser la cloche sur son buffai.

Nous ne comprenons pas la gêne d'échafaudage que vous
soulez faire pour monter la cloche dans sa tour... Nous ne voyons
pas l'utilité d'un échafaudage; si nous n'avons pas de trou dans
la muraille en-dessous de la lucarne par laquelle la cloche doit passer
pour aller sur son buffai, nous fixerons la moufle qui la montera
à une pièce de sapin qui sera posée au sommet de la tour dans les
crémaux ou au-dessus de ces crémaux. Et si pour attacher
solidement cette pièce il faut faire un petit trou de 420 à 425
mm de diamètre dans les lames de plomb, ^{enfonçant la tige} ça ne sera pas une affaire
bien coûteuse. Vous voyez que par ce moyen, il n'y a pas besoin
d'échafaudage: cette pièce en fer fente et sans mauvais rendu et
deux autres pièces plus petites pour recevoir la cloche dans la lucarne
suffiront pour introduire dans la tour; ça ne sera pas plus
malin que ça. Essayez donc de vous procurer et de vous
enrichir de soucis inutilement et de vous faire
vous ne gâcherons pas la moindre difficulté pour le travail et
sans faire la moindre échafaudage, tranquillisez-vous donc
et vous verrez que tout ira bien.

Donnez agréer, Monsieur le Supérieur, l'hommage
de nos sentiments les plus respectueux.

(G. et Th. Vicaire)

P.S. En compensation du fait inconnu d'un échafaudage que nous vous
éviter, vous ne nous imposerez aucun change ni scripte sur la somme que
vous nous avez confiée; du reste les conditions exceptionnelles et spéciales
que nous vous avons faites, ne nous permettant pas le moindre relâche.

Je ne puis pas faire une telle proposition à mon supérieur, mais si vous le voulez, je vous en parlerai. Je ne puis pas faire une telle proposition à mon supérieur, mais si vous le voulez, je vous en parlerai.